Porównanie tłumaczeń Hioba 1:12

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Wtedy JAHWE powiedział do szatana: Oto\* wszystko, co ma, jest w twojej mocy,\*\* tylko na niego samego nie wyciągaj ręki! I odszedł szatan sprzed oblicza JAHWE.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Lub: Dobrze zatem. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Idiom: jest w twojej ręce. [↑](#footnote-ref-3)